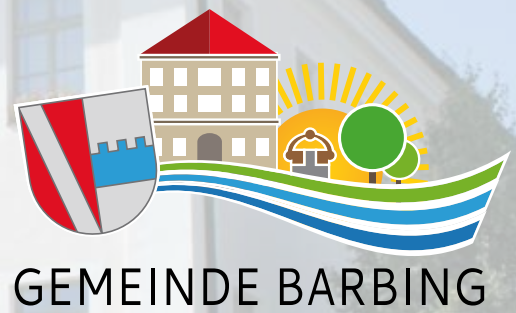


Barbinger Informationsblatt



GEMEINDE BARBING

September 2023

Einwohner: 6.140

Herausgeber: Gemeinde Barbing | Kirchstraße 1 | 93092 Barbing
Tel. 0 94 01 - 92 29-0 | Fax 0 94 01 - 8 03 95 | www.barbing.de

Vier-Tagesfahrten

Über hundert Kinder und Jugendliche der Gemeinde Barbing nahmen in der dritten Ferienwoche an den beliebten Vier-Tagesfahrten des Landkreises Regensburg teil. Herr Lattus vom EDEKA-Markt in Barbing unterstützte die Kinder mit kiloweisem Obst. So konnten sie jeden Tag vitaminreich und gestärkt in den spannenden Tag starten. Einen großen Dank zollten ihm Bürgermeister Thiel für die großzügige Spende. Los ging es am Montag früh in Richtung München zu einer Flughafen-Führung. Anschließend stand dem Planschspaß im Freibad in Wolnzach nichts mehr im Wege. Am Tag zwei stand ein vergnügter Badespaßtag im Erlebnisbad Palm Beach in Stein bei Nürnberg auf der Tagesordnung. Bei herrlichem Sommerwetter besuchte die Gruppe am dritten Tag die Sommerrodelbahn in St. Englmar. Nachmittags ging weiter

in das Freizeitbad Elypso nach Deggendorf. Zum krönenden Abschluss konnten sich die Kinder am letzten Tag ausgiebig im Bayernpark in Reisbach austoben. Betreut wurden die Ausflügler von den erfahrenen Betreuern Jens Bauerfeind, Katharina Heitzer, Teresa Kapfelsperger, Daniela Klatt, Susi Knöpfle, Kathi Kralitschek und Nina Plentinger sowie Neuzugang Andrea Thiel.

Bürgermeister Thiel bedankte sich bei den Betreuern für ihren großartigen, ehrenamtlichen Einsatz. Die verantwortungsbewussten Busfahrer der Firma Happacher kutscherte die lustige Gesellschaft unfallfrei quer durch das schöne Bayernland. Am Ende der Fahrten waren sich alle einig, dass sie nächstes Jahr - sofern sie altersmäßig noch teilnehmen können - wieder dabei sind.

Bericht und Foto: Gemeinde Barbing



Bürgerversammlungen 2023

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, die Bürgerversammlungen 2023 im Gemeindebereich Barbing finden an folgenden Terminen statt:

Gemeindeteil Sarching,	Mittwoch, den 18.10.	um 19 Uhr, Sarching, Landgasthof Geser
Gemeindeteil Illkofen,	Donnerstag, den 19.10.	um 19 Uhr, Illkofen, Gasthaus Geser
Gemeindeteil Friesheim,	Montag, den 23.10.	um 19 Uhr, Friesheim, Haus der Vereine
Gemeindeteil Barbing,	Dienstag, den 24.10.	um 19 Uhr, Barbing, Rathaussaal
Gemeindeteil Eltheim,	Mittwoch, den 25.10.	um 19 Uhr, Eltheim, Vereinsheim

Ich darf Sie alle hierzu recht herzlich einladen und würde mich freuen, zahlreiche Teilnehmer begrüßen zu können.

Anfragen, die aller Voraussicht nach ohne Aktenunterlagen nicht beantwortet werden können, sollten vorher schriftlich an die Gemeinde gerichtet werden.

Johann Thiel - 1. Bürgermeister



Wichtige

Informationen

in und um Barbing

Das nächste Barbinger Infoblatt erscheint voraussichtlich am 27.10.2023 (Nr. 10/23)

Annahmeschluss Donnerstag, 12.10.2023 um 12.00 Uhr. Änderungen durch nicht vorhersehbare Umstände möglich.

ÖFFNUNGSZEITEN

Rathaus: Tel. 09401/9229-0

Montag bis Freitag: 08.00 bis 12.00 Uhr

Montag bis Mittwoch: 14.00 bis 16.30 Uhr

Donnerstag: 14.00 bis 17.30 Uhr

Wertstoffhof:

Straubinger Str. 29, Barbing

Mittwoch: 10.00 bis 12.00 Uhr

Freitag: 14.00 bis 18.00 Uhr

Samstag: 09.00 bis 13.00 Uhr

Gemeindliche Grüngut- und Kompostplätze:

Montag bis Freitag: 08.00 bis 19.00 Uhr

Samstag: 10.00 bis 19.00 Uhr

Bücherei: Tel. 09401/ 1273

Mittwoch: 15.00 bis 18.00 Uhr

Donnerstag: 09.00 bis 11.00 Uhr

Freitag: 15.00 bis 19.00 Uhr

Samstag: 9.00 bis 11.00 Uhr

Post Barbing im EDEKA:

Montag - Freitag: 08.00 - 18.00 Uhr

Samstag: 08.00 - 13.00 Uhr

SPRECHZEITEN ALLGEMEINARZT

Dr. Marco Gärtner, Hausarzt, Internist, Notfallmediziner • Bischof-Sailer-Straße 5 - 7 93092 Barbing • Telefon: (0 94 01) 911 32 32

Mo, Di, Do: 08.00 - 12.00 Uhr, 16.00 - 18.00 Uhr

Mi: 08.00 - 12.00 Uhr, Fr: 08.00 - 12.00 Uhr

Hausbesuche nach Vereinbarung

HÖR- UND SPRACHTEST FÜR KINDER

Termine immer am Donnerstag: 14.12.2023 22.02.2024 16.05.2024 11.07.2024. Beim Staatlichen Landratsamt Regensburg, Gesundheitsamt, Altmühlstr. 3, besteht die Möglichkeit, hör- und sprachauffällige Kinder vorzustellen. Die Beratung wird von einer am Institut für Hören und Sprache in Straubing beschäftigten Lehrerin durchgeführt. Die Beratung ist kostenlos! Um eine telefonische Anmeldung wird gebeten, Tel.: 0941 / 4009 -724.

JUGENDRAUM BARBING

Der Arbeitskreis Jugend und Familie informiert:

Für die Barbinger Jugendlichen bis einschließlich 17 Jahren steht in der alten Schule im Ludwig-Raith-Weg ein Jugendraum bereit.

Abholung des Schlüssels kann unter (0172) 8224636 vereinbart werden.

Bereitschaft/Notfall - Bauhof Barbing

Telefon: (01 60) 97862416

Notdienst REWAG

Strom:

(09 41) 601-3555

Erdgas- und Trinkwasser:

(09 41) 601-3444

BAYERNWERK

Strom:

(09 41) 28 00 33-66

Gas:

(09 41) 28 00 33-55

SPRECHZEITEN ZAHNÄRZTE

Zahnarzt Dr. med. dent. Malinowski

Neutraublinger Straße 17 • 93092 Barbing

Tel.: (09401) 3007

Mo, Do: 08.00 - 12.00 Uhr, 14.00 - 18.00 Uhr

Di: 08.00 - 12.00 Uhr, 14.00 - 19.00 Uhr

Mi: 08.00 - 13.00 Uhr

Fr: 08.00 - 12.00 Uhr

Zahnarzt Dr. Benjamin Duschl

Bischof-Sailer-Str. 3-7 • 93092 Barbing

Tel.: (09401) 5394522 • www.zahnarzt-barbing.de

Mo, Do: 08.00 - 12.00 Uhr, 13.00 - 17.00 Uhr

Di, Mi: 08.00 - 12.00 Uhr, 13.00 - 19.00 Uhr

Fr: 08.00 - 13.00 Uhr

INFORMATIONEN ZUR MÜLLABFUHR 2023:

Restmülltonne: 02.10., 16.10., 30.10., 13.11.

Papiertonnen: Gemeinde Barbing 09.10.
für Sarching 30.11.

Altreifen: 08. November 2023

DEFEKTE STRASSENBELEUCHTUNG MELDEN

Besonders einfach geht das über die Straßenbeleuchtungs-App der REWAG. Sie bietet die Möglichkeit, Störungen oder Schäden von Straßenbeleuchtungen bequem per Handy zu melden. Sobald die Störungsmeldung eingeht, kümmern sich die REWAG-Mitarbeiter um die Behebung des Schadens. Die App lässt sich kostenlos im App Store (IOS) beziehungsweise im Google Play Store (Android) über die QR-Codes herunterladen.



MELDUNG DEFEKTER STRASSENBELEUCHTUNG FÜR DIE ORTE FRIESHEIM, ILLKOFEN, AUBURG, ALTACH UND ELTHEIM

Ab sofort können defekte Straßenbeleuchtungen für die Orte Friesheim, Illkofen, Auburg, Altach und Eltheim auch über das Smartphone gemeldet werden. Einfach untenstehenden QR-Code am Smartphone einscannen und für zukünftige Verwendung den Link z. B. auf dem Homescreen ablegen. Anschließend stehen unterschiedliche Möglichkeiten zur Verfügung, den Schaden an der Straßenbeleuchtung zu beschreiben und zu melden.





Senioren, die Unterstützung benötigen, oder ihre aktive Hilfe anbieten wollen, können sich gerne an folgende Ansprechpartner wenden:

FÜR DIE SENIOREN-ARBEITSKREISE:

Barbing: Elisabeth Regensburger, Tel. 09401/5399137

Sarching: Frau Frieda Eberl, Tel. 09403/969085

Friesheim: Frau Irmgard Stern, Tel. 09403/2044

Illkofen: Frau Angelika Bäumel, Tel. 09481/1425

SENIORENBEAUFTRAGTE:

Frau Elisabeth Regensburger, Tel. 09401/5399137

BEHINDERTENBEAUFTRAGTER:

Herr Ludwig Königbauer, Tel. 09401/4676

SENIOREN SARCHING

Freitag, 29.09.2023, 14.00 Uhr

Gottesdienst im Pfarrsaal, anschließend gemütliches Beisammensein.

SENIOREN FRIESHEIM

Montag, 09.10.2023, 14.00 Uhr

Seniorenstammtisch im Haus der Vereine.

Ein Hol- und Bring Service ist jederzeit möglich.

SENIOREN ILLKOFEN

Freitag, 27.10.2023, 14.30 Uhr

Stammtisch im Pfarrheim.

Neue Gäste sind jederzeit herzlich willkommen!

Ihre Termine, Anregungen und Wünsche nimmt Frau Sperl von der Gemeindeverwaltung entgegen.

Tel. 09401 9229-10, E-Mail: sperl@barbing.de

Kostenlose Computerkurse für Seniorinnen und Senioren im Landkreis Regensburg

Das Landratsamt Regensburg bietet wieder kostenlose PC-Kurse für Seniorinnen und Senioren aus dem Landkreis Regensburg in Zusammenarbeit mit Herrn Alfred Lechermann an.

Die Kurse finden im Landratsamt Regensburg, Raum 2.156, 2. Stock statt.

Termine: 10. Oktober 2023, 17. Oktober 2023, 24. Oktober 2023

7. November 2023, 14. November 2023, 21.

November 2023, 28. November 2023

5. Dezember 2023, 12. Dezember 2023 sowie 19. Dezember 2023

Uhrzeit: Jeweils von 16:30 Uhr bis 18:30 Uhr

Der Kurs ist auf sechs Teilnehmer je Kurstag beschränkt.

Kursinhalt: Nutzung von Computer und Laptop für

Informationen und Termine für Senioren



FILMCAFÉ AM MORGEN

im Regina Filmtheater, Regensburg, Holzgartenstr. 22

Am Mittwoch, 11. Oktober, Donnerstag 12. Oktober und Freitag, 13. Oktober wird der Film „**WEISST DU NOCH**“ gezeigt.

Marianne und Günter sind bereits seit den 1970er-Jahren miteinander verheiratet. Mittlerweile wissen die beiden allerdings nicht mehr, warum sie sich mal ineinander verliebt haben – das wird ihnen schmerzlich bewusst. Selbst der Hochzeitstag ist so unwichtig geworden, dass er einfach vergessen wird. Also greifen sie zu einer sogenannten „Wunderpille“, die ihrer Erinnerung wieder auf die Sprünge helfen soll. Die Pille hat nicht zu viel versprochen und tatsächlich können sich Marianne und Günter wieder an die vergangenen Zeiten und ihre Liebe zueinander erinnern. Doch die Wunderpille hat auch Nebenwirkungen, schließlich gibt es im Laufe eines Lebens auch Dinge, die man wirklich lieber für immer vergisst.

Der Eintritt beträgt 9,50 €, dazu gibt es Kaffee, Tee oder Sekt und Breze/Butterbrezen oder Gebäck.

Einlass ab 10.00 Uhr. Filmbeginn ist 11.00 Uhr.

Nur mit verbindlicher Reservierung! Tel. 0941/41625

Der Verzehr ist im ganzen Haus gestattet.

Wir wünschen Ihnen viel Vergnügen!

den „Hausgebrauch“. Ebenso werden gezielte Fragen zu den Programmen „Word“ und „Excel“ beantwortet, E-Mail-Postfächer eingerichtet, Internet-Anwendungen erläutert sowie allgemeine Informationen zu weiteren Programmen und Anwendungen erteilt.

Anmeldung bei Frau Saskia García Jociles, Telefon 0941/4009 531 oder saskia.garciajociles@landratsamt-regensburg.de.

Der bislang bereits laufende Kurs bei Herrn Kreuzer wird jeweils donnerstags von 16:30 Uhr bis 18:30 Uhr fortgeführt.

Landkreis Regensburg, Hilfen in schwierigen Lebenslagen, Pflegestützpunkt Plus im Landkreis Regensburg



STANDESAMTREGISTER

Bürger, die der Veröffentlichung ihrer Hochzeit, der Geburt ihres Kindes oder dem Sterbefall eines Angehörigen im Barbinger Informationsblatt zustimmen, geben bitte unter 09401 9229-10 Bescheid.

APOTHEKENNOTDIENSTE

Der täglich wechselnde Dienst der Apotheken beginnt um 8.00 Uhr und endet am nächsten Tag um 8.00 Uhr.

- 29.09.** Thurn-Und-Taxis-Apotheke, Donaustauf
- 30.09.** Neue-Apotheke, Neutraubling
- 01.10.** Regenbogen Apotheke, Obertraubling
- 02.10.** Kronen-Apotheke, Köfering
- 03.10.** Sebastian-Apotheke, Tegernheim
- 04.10.** Adler-Apotheke, Neutraubling
- 05.10.** Apotheke im Globus, Neutraubling
- 06.10.** St. Michael-Apotheke, Köfering
- 07.10.** Primus-Apotheke, Barbinger
- 08.10.** Schloss-Apotheke, Alteglofsheim
- 09.10.** St. Georgs-Apotheke, Obertraubling
- 10.10.** Thurn-Und-Taxis-Apotheke, Donaustauf
- 11.10.** Neue-Apotheke, Neutraubling
- 12.10.** Regenbogen Apotheke, Obertraubling
- 13.10.** Kronen-Apotheke, Köfering
- 14.10.** Sebastian-Apotheke, Tegernheim
- 15.10.** Adler-Apotheke, Neutraubling
- 16.10.** Apotheke im Globus, Neutraubling
- 17.10.** St. Michael-Apotheke, Köfering
- 18.10.** Primus-Apotheke, Barbinger
- 19.10.** Schloss-Apotheke, Alteglofsheim
- 20.10.** St. Georgs-Apotheke, Obertraubling
- 21.10.** Thurn-Und-Taxis-Apotheke, Donaustauf
- 22.10.** Neue-Apotheke, Neutraubling
- 23.10.** Regenbogen Apotheke, Obertraubling
- 24.10.** Kronen-Apotheke, Köfering
- 25.10.** Sebastian-Apotheke, Tegernheim
- 26.10.** Adler-Apotheke, Neutraubling
- 27.10.** Apotheke im Globus, Neutraubling

Sportlerehrung 2023

Wir möchten dieses Jahr wieder an die Ehrung der erfolgreichen Sportlerinnen und Sportler der Gemeinde Barbinger erinnern. Sie haben die Möglichkeit, die erfolgreichen Mannschaften bzw. alle erfolgreichen Sportler und Sportlerinnen bis zum 27.10.2023 bei Frau Weise, Tel. 09401 9229-0 zu melden.

Aus der Gemeinderatssitzung vom 5. September 2023

Öffentliche Sitzung

In der öffentlichen Gemeinderatssitzung vom 5. September 2023 wurde die Niederschrift der letzten öffentlichen Gemeinderatssitzung einstimmig genehmigt. Im Hinblick auf den Breitbandausbau in der Gemeinde Barbinger stellte Herr Prechtel von der Laber-Naab Infrastruktur GmbH (LNI) die Ergebnisse aus dem Markterkundungsverfahren der Gigabit-Richtlinie 2.0 vor. Der Gemeinderat beschloss einstimmig, dass die nächsten Schritte für einen möglichst flächendeckenden Glasfaserausbau unternommen werden. Diese nächsten Schritte umfassen die Ortsteile Barbinger, Sarching, Unterheising, sowie die Gewerbegebiete Sarchinger Feld und Unterheising. Hier wird in den kommenden Jahren in weiten Teilen Glasfaser verlegt. Die Kosten für Verlegung werden mit rd. 3,3 Mio. Euro geschätzt. Abzüglich der Förderungen durch Bund und Freistaat werden Kosten in Höhe von rd. 700.000 Euro bei der Gemeinde Barbinger verbleiben.

Die LNI wurde einstimmig dazu ermächtigt, das Förderverfahren einzuleiten, die Bau- und Materialleistungen vorzubereiten und durchzuführen und einen Netzbetreiber zu installieren.

In den Ortschaften Altach, Auburg, Eltheim, Friesheim und Illkofen ist der flächendeckende Glasfaserausbau bereits im Gange und wird 2024 fertiggestellt.

Folgenden Bauanträgen wurden einstimmig zugestimmt: Neubau einer Produktionshalle mit Büro und Gaststätte im interkommunalen Gewerbegebiet Mintraching/Barbinger, Bau von 4 Wohneinheiten mit Nebengebäude und 8 Stellplätzen in Sarching, Salzladestation an der Autobahn A 3, Errichtung eines Nebengebäudes mit Fitness- und Wellnessraum, Anbau eines Balkons mit Außentreppe sowie Errichtung eines Sichtschutzzauns in Illkofen, Neubau einer Vertriebsniederlassung im GE Unterheising Ost I, Neubau einer Abwasserpumpstation in Auburg, Neubau einer Abwasserpumpstation in Altach, Neubau einer Abwasserpumpstation im Sarchinger Feld.

Den Antrag auf Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes der Fam. Zafirovski hat der Gemeinderat einstimmig auf eine der nächsten Sitzungen verschoben.

Bereits in einer der letzten Sitzungen hatte sich der Gemeinderat mit der Einführung einer „Tempo 30 Zone“ in Auburg, sowie der Änderung Rechtsvorlinks im Kreuzungsbereich Hofmarkstraße/Von-Auer-Straße befasst und nun mehrheitlich mit 14 gegen 4 Stimmen beschlossen.

Beim Sitzungspunkt „Verschiedenes und Anfragen“ merkte Herr Herbert Baumer an, dass die alte Abwasserpumpstation der Stadt Neutraubling in einem desolaten Zustand ist. Herr Gerhard Böhm erkundigte sich, ob ein separater Bus wegen des Gäuboden-Volksfe- ▶



stes eingesetzt werden könnte. Herr Dominik Schindlbeck teilte mit, dass für den Rasenschnitt niedrige Container am Häckselplatz aufgestellt werden müssen. .

Nichtöffentliche Sitzung

In der nichtöffentlichen Gemeinderatssitzung wurde die Niederschrift der letzten nichtöffentlichen Gemeinderatssitzung einstimmig genehmigt.

Die Gestattungsverträge für das Verlegen von Leitungen und die Errichtung einer Übergabestation für zwei Freiflächenphotovoltaikanlagen wurden vom Gemeinderat einstimmig genehmigt. .

Gemeinderatssitzungen

Diese finden regelmäßig am ersten Dienstag jeden Monats statt. Aus terminlichen Gründen kann es vereinzelt zu Abweichungen kommen. Anträge, die in einer Sitzung zu behandeln sind, sind spätestens 14 Tage vorher einzureichen.



Autorenlesung in der Bücherei Barbing

Paul Fenzl liest am 24.10.2023 in der Gemeindebücherei Barbing aus seinem 10. Regensburg-Krimi PARKER PACKT AUS. Ein Mord auf den Toiletten im Kneitinger erschüttert Regensburg. Kein leichter Fall für den Polizeihauptkommissar Edmund Köstlbacher und sein Team, zumal dieser Mord Teil einer Serie zu sein scheint. Bringt die Aussage des Schreiners Jordan Parker Licht ins Geschehen? Ein spannender Krimi, dem es an Überraschungen nicht fehlt! Beginn 19:00 Uhr. Eintritt frei!

Vorbereitungslehrgang zur Staatlichen Fischerprüfung 2024

Bewerber bitte unter www.fischerpruefung-online.bayern.de zur Prüfung registrieren. Anmeldung für den Vorbereitungslehrgang zur Staatlichen Fischerprüfung 2024: Telefonisch bis spätestens 06.01.2024 bei Hr. Christian Schneider, Sünching, Tel. 09480/5118 oder per E-Mail unter christian.schneider66@gmx.de Lehrgangsort: „Gasthof Englberger“ Bahnhofstraße 35 in Sünching
Lehrgangsbeginn: Sonntag, 07.01.2024, 14.00 Uhr.

IMMOBILIEN

Großzügige 5-Zi.-Whg. mit Südbalkon in Regensburg - Ost

Die ca. 140 m² große Wohnung im Dachgeschoss befindet sich in einem 3-Familienhaus. Die Wohnung im Obergeschoss wird über einen gefliesten Windfang mit Garderobe betreten. Von der angrenzenden ebenfalls gefliesten Essdiele aus ist über einen Bogen das nach Süden ausgerichtete Wohnzimmer mit offenem Kamin erreichbar. Es ist mit Teppichboden ausgelegt. Aufgrund der großen Fensterflächen ist es lichtdurchflutet. Der sehr tiefe und deshalb sehr gut nutzbare Südbalkon wurde 2016 in Edelstahl-Glas-Optik erneuert und ist sowohl von der Essdiele als auch vom Wohnzimmer erreichbar. Die über eine Schiebetür erreichbare Wohnküche mit Einbauküche mit Ceranfeld und Geschirrspüler sowie die angrenzende Speis sind gefliest. Vom Flur sind die mit Teppich und Laminat ausgelegten Schlafzimmer erreichbar. Aufgrund der großen Fenster sind diese sehr hell und freundlich. Das deckenhoch geflieste Bad ist mit Fenster, Wanne, Dusche, zwei Waschbecken, Bidet, WC und WM-Anschluss ausgestattet. **EUR 365.000,-**

Energieausweis in Erstellung

weitere Angebote unter www.trummer.de

TRUMMER IMMOBILIEN
09 41 44 76 33
<http://www.trummer.de>

NETTES Ehepaar Leitender BMW-Angestellter/Landschaftsgärtnerin) suchen Haus oder Wohnung - auch älter - im Raum Barbing zu kaufen oder langfristig zu mieten.

Immobilien-Inhaber seit 44 Jahren, Regensburg.

Tel.: (0941) 4 57 68

Private Zimmervermietung

Private Zimmervermieter können ihre Daten (Name, Anschrift, Telefonnummer) gerne im Bürgerbüro melden. Wir geben an Zimmersuchende ein Verzeichnis aus.

Tel.: (0 94 01) 92 29-17

STELLENMARKT

Wir suchen ab sofort Verstärkung für unser Team im Sonnenstudio in Neutraubling auf Teilzeit und 520 Euro-Basis.

Tel.: (01 60) 91 61 23 50



GEMEINDE BARBING

Die **Gemeinde Barbing** stellt zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Bauhofmitarbeiter/in (m/w/d)

unbefristet in Voll- oder Teilzeit (39 Wochenstunden Vollzeit) ein.

Die detaillierte Stellenausschreibung finden Sie unter www.barbing.de



GEMEINDE BARBING

*Ein Ort zum Leben.
Ein Ort zum Arbeiten.*



WIRTSCHAFTSSTANDORT
BARBING
GEMEINDE BARBING



Ausbildungsstart im Rathaus Barbing

Julia Koppmeyer hat am 1. September 2023 ihre dreijährige Ausbildung zur Verwaltungsfachangestellten angetreten. Bürgermeister Hans Thiel hieß die neue Mitarbeiterin sehr herzlich willkommen.

Bericht und Foto: Gemeinde Barbing



Ehrung langjähriger Mitarbeiter im Barbinger Wertstoffhof

Vor über 33 Jahren wurde der Wertstoffhof in Barbing eröffnet und fast genauso lange ist Michele Colucci im Wertstoffhof Barbing beschäftigt - nämlich 30 Jahre. Seit 25 Jahren gehört auch Alois Papp zur festen Besetzung. Bürgermeister Hans Thiel dankte den beiden mit einem Präsent für ihre engagierte und sorgfältige Arbeit.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski



Auf geht's zur 24. Barbinger Fahrradrallye am 3.10.2023

Wann: Dienstag, den 3. Oktober 2023
Teilnehmer: alle Kinder und Jugendlichen (Kinder bis zur 2. Klasse nur mit Begleitperson)

Anmeldung: ab 13.30 Uhr am Sportplatz bei den blauen Containern; Voranmeldung bereits über www.radrallye-barbing.de möglich;

Trotzdem am Starttag bei der Anmeldung wegen der Startnummer vorbeikommen. Startgebühr 1,- Euro; Start: sofort nach der Anmeldung; letzter Starter 14:15 Uhr; Siegerehrung: ca. 16.00 Uhr (Jeder Teilnehmer erhält eine Urkunde)

Sonstiges: Fahrradhelmpflicht - Die Fahrradrallye findet auf öffentlichen Straßen statt; die Aufsichtspflicht liegt bei den Eltern.

Für das leibliche Wohl wird bestens gesorgt.

Der Arbeitskreis Jugend und Familie sucht noch aktive Mitglieder, die gerne den AK unterstützen, sei es das ganze Jahr oder auch nur bei einzelnen Aktionen. Der zeitliche Aufwand hält sich sehr in Grenzen.

Es freut sich auf Euch der Arbeitskreis Jugend & Familie.

Neues von der vhs Regensburger Land

Die vhs-Außenstelle Barbing bietet im Oktober folgende Kurse und Veranstaltungen an:

232-120044 Führung durch das Klärwerk der Stadt Regensburg, am 17.11.2023, 14:30 Uhr

232-424006 Wirbelsäulengymnastik, Beginn: 09.10.2023, 19:00 Uhr (10 x)

232-424007 Wirbelsäulengymnastik, Beginn: 08.01.2024, 19:00 Uhr (10 x)

232-424008 Wirbelsäulengymnastik, Beginn: 10.10.2023, 19:00 Uhr (10 x)

232-424009 Wirbelsäulengymnastik, Beginn: 09.01.2024, 19:00 Uhr (10 x)

Info und Anmeldung unter:

Tel. 09401/52550, www.vhs-regensburger-land.de oder E-Mail: info@vhs-regensburger-land.de.

TV Barbing Sommerfest der Jugend fand großen Anklang

Am Samstag, den 15. Juli, fand bei strahlendem Sonnenschein das diesjährige Jugend-Sommerfest am Sportplatz statt. Bei bestem Wetter, frischen Getränken, Leckerem vom Grill und süßen Nachspeisen wurden den Kindern, Jugendlichen und Eltern aus allen Vereinsparten einiges geboten. Neben den bekannten Attraktionen wie Kinderschminken, Hüpfburg und Wasserrutsche kam in diesem Jahr erstmals eine Biertragerlrutsche zum Einsatz. Die Teilnehmer hatten sichtlich großen Spaß an den bekannten und neuen Attraktionen und freuen sich bereits auf das nächste Sommerfest in 2024.

Die Vorstandschaft möchte sich ganz herzlich bei allen Helfer:innen bedanken. Ohne den unermüdlichen Einsatz der ehrenamtlichen Unterstützer wäre so ein Fest nicht durchführbar.

Bericht: Christian Fischer / Foto: Ludwig Huber



TV Barbing Feriencamp 2023

Das Ferienlager des TV Barbing war wieder voll ausgebucht. Leider hat es das Wetter in diesem Jahr nicht gut gemeint und somit mussten die Organisatoren schon am ersten Tag das Programm umplanen. Nach Ankunft im Schullandheim in Riedenburg wurden die Zimmer bezogen und die Freizeitmöglichkeiten inspiziert. Am Nachmittag und Abend wurden dann das Kicker- und Tischtennisturnier ausgetragen. Am zweiten Tag war ein externer Veranstalter eingeladen, der den Kindern spielerisch ein paar Techniken des Boxens und Kickboxens nähergebracht hat. Die Kinder hatten viel Spaß dabei. Die andere Hälfte des Tages ver-



brachten die Kinder bei den Barbinger Olympics in 5er Teams mit verschiedenen Spielen. Die Nachtwanderung wurde von allen sehnsüchtig erwartet. Die Organisatoren hatten während des Tages ein Stück im Wald für die Nachtwanderung präpariert. Schon auf dem Weg zum 40m langen Pfad, den jeder allein gehen musste, wurde die Fantasie der Kinder mit Gruselgeschichten und gruseligen Soundeffekten angeregt. Der Gruselpfad war dann das Highlight der Nachtwanderung. Am Mittwochvormittag war die Kreativität der Kinder gefragt, denn die Mosaikwerkstatt stand auf dem Plan. Es wurde erst ein wenig zur Geschichte des Mosaiks erzählt und dann durfte jeder seiner Fantasie freien Lauf lassen und ein eigenes Mosaikkunstwerk gestalten. Am Nachmittag stand dann eigentlich die Sommerrodelbahn auf dem Plan, aber leider musste der Programmpunkt wegen des schlechten Wetters endgültig von der Agenda gestrichen werden. Als Alternative wurde ein Kopfballturnier durchgeführt. Am Abend wurden die Sieger der Turniere geehrt und die Kinder durften bei 3 Spielen von den Barbinger Olympics gegen ein Betreuerenteam antreten. Natürlich haben die Kinder das Match gewonnen. Am letzten Tag hatten die Kinder noch 3 Stunden Zeit, um sich bei strahlendem Sonnenschein im Wasser auszutoben und ein bisschen Sonne zu tanken. Trotz der mit Abstand schlechtesten Wetterverhältnisse seit 10 Jahren Ferienlager, haben die Organisatoren es geschafft, dass die Kinder eine schöne Zeit hatten und hoffentlich auch im nächsten Jahr wieder dabei sind. Vielen Dank an alle Betreuer, die nicht nur ihre freie Zeit, sondern auch 4 Tage ihres Urlaubs für die erfolgreiche Durchführung des TV Barbing Ferienlagers zur Verfügung stellen.

Bericht und Foto: Robby Simon



Unruhige Sommerpause bei der Feuerwehr Barbing

Für gewöhnlich legen die Barbinger Floriansjünger im August eine Sommerpause ein und verzichten auf Übungen und Ausbildungen und werden nur aktiv, wenn sie zu Einsätzen alarmiert werden. Die Sommerpause im August 2023 werden die aktiven Einsatzkräfte der Feuerwehr Barbing jedoch in Erinnerung behalten – denn dieser Sommer war alles andere als eine Pause. In den Monaten Juli und August wurde die Feuerwehr Barbing zu insgesamt 42 Einsätzen durch die Leitstelle Regensburg alarmiert. Auch im September ertönte bereits in den ersten Tagen zwei Mal die Sirene. In den Schulferien mussten 23 Einsätze absolviert werden. Das entspricht einer Einsatzhäufigkeit von 4,6 Einsätzen pro Woche, die zu den verschiedensten Tageszeiten zu absolvieren waren. Obwohl Einsätze in den Tätigkeitsbereichen wie Ölspuren, Unwettereinsätze, Brände und Technische Hilfeleistungen abgeleistet werden mussten, stellte den Einsatzschwerpunkt die Bundesautobahn A3 dar, die zwischen den Anschlussstellen Rosenhof und Regensburg-Ost im Zuständigkeitsbereich der Feuerwehr Barbing liegt und die Feuerwehr 9-mal zu Einsätzen forderte und teilweise schwere Verkehrsunfälle zur Aufgabe stellte. So verbrachten die Ehrenamtlichen teilweise ihren verdienten Sommerurlaub nicht auf der Gartenliege oder an Badeweihern sondern in den Einsatzfahrzeugen der Feuerwehr Barbing an Unglücksstellen. Erster Bürgermeister Hans Thiel, der oberste Dienstherr der 6 gemeindlichen Feuerwehren ist, stellte das besondere Ehrenamt der Feuerwehrkräfte heraus. Er ist stolz auf die Leistung der Feuerwehr Barbing, die eine außergewöhnliche Phase durchlaufen hat und betonte, dass dieses Engagement eine besondere Wertschätzung verdiene. Im Namen der Gemeinde Barbing bedankte er sich stellvertretend bei den beiden Kommandanten der Feuerwehr Barbing Andreas Staudinger und Fabian Kaptein für die Einsatzbereitschaft und Einsatzleistung der Wehr. Andreas Staudinger ist stolz auf seine Mannschaft, die alle Einsätze ohne Probleme abwickeln konnte. So ein Einsatzgeschehen, in dieser Intensität hat es in der 140-jährigen Geschichte der Feuerwehr Barbing noch nicht gegeben. Fabian



Kaptein hob hervor, dass es beachtlich sei, dass trotz diesen vielen Einsätzen zu jeder Tages- und Nachtzeit genügend Kameradinnen und Kameraden zum Einsatz gekommen sind, obwohl die Einsatzkräfte ihr Ehrenamt neben ihrem Beruf ableisten und daher außergewöhnlich gefordert sind. Die Feuerwehrführung und die Gemeinde Barbing möchte auch einen besonderen Dank an die Arbeitgeber, sowie Familien der Feuerwehrkräfte aussprechen, die ihre Mitarbeiter für Einsätze freistellen und Familien die auf ihre Eltern bzw. Partner verzichten müssen.

Bericht und Foto: Feuerwehr Barbing

Mahal

www.auto-mahal.de

- Neu- und Gebrauchtwagen
- el. Achsvermessung
- Unfallinstandsetzung
- Klimaservice

Kreuzstraße 2 · 93092 Barbing · Tel. 0 94 01-34 31 · Fax 0 94 01-15 97



Frauenbund Barbing und Verein engagierter Frauen verkauften Kräuterbuschen

Rund 75 Kräuterbuschen haben Mitglieder des KDFB Barbing und des erst kürzlich gegründeten Vereins Engagierte christliche Frauen (EcF) im Garten von Angelica Finger in Barbing gebunden.

Die herrlich duftenden Gebinde wurden vor und nach dem feierlichen Gottesdienst für Mariä Himmelfahrt zum Kauf angeboten. Wie auch in den vergangenen Jahren wird das gesammelte Geld einem sozialen Zweck zur Verfügung gestellt.

Die liebevoll gebundenen, aromatisch duftenden Sträuße aus Kräutern, in die auch Blumen und Getreideähren eingebunden wurden, segnete Pfarrvikar Reginald Uzoho.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski



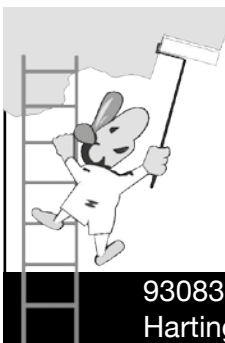
Friseursalon Jäger

INH. BARBARA LINGAUER

WIR HABEN VERSTÄRKUNG BEKOMMEN!
Termine jetzt auch wieder kurzfristig möglich.

VON-MILLER-STRASSE 2 · 93092 BARBING · TELEFON 09401/524903
MO.: NACH VEREINBARUNG | DI. - FR.: 8.00 - 18.00 UHR | SA.: NACH VEREINBARUNG

WWW.FRISEURSALON-JAEGER.DE



Franz Fellerer Malermmeister

- Maler - u. Lackierarbeiten
- Wärmedämmarbeiten
- Gerüstbau
- Innenraumgestaltung

93083 Obertraubling
Hartinger Weg 2

Tel. 0 94 01 / 22 18
Fax: 0 94 01/ 8 91 53

e-mail:
franz.fellerer@t-online.de



Stockturnier in Barbing

Bei der Dorfmeisterschaft im Stockschießen sind sieben Teams angetreten und inzwischen hat sich ein Generationswechsel vollzogen. Waren vor rund sieben Jahren Teilnehmer unter 60 eher die Ausnahme, ist es inzwischen umgekehrt. Ebenso hat auch das weibliche Geschlecht den Spaß an diesem Präzisionssport entdeckt. Das organisatorische Zepher schwang auch in diesem Jahr Tobias Stangl, der letztlich auch mit Papa Andreas, Mama Iris und Bruder Philipp daran teilnahm, während Gattin Michaela mit weiteren Helfern am Ausschank alle Hände voll zu tun hatte. „Die Stimmung war riesig“, so Organisator Tobias Stangl, der allen Helfern für die Unterstützung Danke sagte. „Es war wieder ein Highlight des Jahres, auf das wir alle hin fiebern“, so Vizebürgermeister Dominik Schindlbeck, der bei den „Schwarzen Perlen“ den Stock schwang und zielte. Er lobte ebenfalls die tolle Stimmung und ergänzte, dass es sowohl einen Sturz gab (der aber glimpflich ausging), als aber auch auf der Bahn auch getanzt wurde, denn Glück und Pech liegen halt manchmal nah beieinander. Dominik Schindlbeck freute sich, dass wieder so viele gekommen waren und die Dorfmeisterschaft in all den Jahren nichts an Beliebtheit eingebüßt habe. Er

dankte Tobias Stangl und seinem Organisationsteam für die optimale Vorbereitung und Durchführung. Dies konnte Ludwig Huber, TV-Vorstand nur bestätigen. Er lobte, dass vor allem auch immer viele Zuschauer kämen und zur guten Stimmung beizutragen. Tobias Stangl machte es ganz schön spannend als es um die Siegerehrung ging. Auf den Plätzen sieben bis fünf landeten „Charly Waffels“, TV Barbing 1 und TV Barbing 2. Als Sieger der Herzen galt die Moarschaft „Amann Rass 2.0“, die sich mit internationaler Unterstützung von Lisa Himmelstoß, einer gebürtigen Thailänderin mit hervorragender Zielsicherheit, mit 2 Punkten und einer Stocknote von 0,55 auf dem vierten Platz etablierten. Den dritten Platz mit 4 Punkten und einer Stocknote von 0,9 holten belegten die „Schwarzen Perlen der CSU Barbing“ mit Dominik Schindlbeck, Stefan Sulzer, Gerhard Deutsch und Tobias Zellmer. Vize-Dorfmeister wurde Familie Stangl mit Andreas, Iris, Tobias und Philipp mit 7 Punkten und einer Stocknote von 1,3. Am Ende holten sich die „Schmalbergers“, mit Klaus und Doris Kronberger und Michael und Petra Schmalhofer den ersten Platz.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski

SONNMAUER

Neuzeitliche Malerarbeiten · Fassadenanstriche · Fassadenputze
Tapezieren · Schriftenmalerei · Verkauf und Verlegen sämtl. Bodenbeläge · Gerüstbau

Rupert Sonnauer

Malermeister · 93092 Barbing · Friesheimer Straße 21 · Telefon (0 94 01) 36 23

Wieder Leben in Krippe Barbini und Kindergarten St. Martin in Barbing

In den Gebäuden der Kinderkrippe Barbini und des Kindergartens St. Martin ist nun wieder Leben nach dreiwöchiger Sommerpause.

Als besondere Erinnerung haben die 15 Vorschulinder dem Kindergarten einen schönen Teppich zur Erinnerung geschenkt, der nun im Eingangsbereich liegt. Kita-Hund Cosmo ist auf jeden Fall begeistert. Auch die 20 Krippenkinder, die nun in den Kindergarten gehen, haben der Krippe Barbini ebenfalls ein tolles Geschenk gemacht und zwar eine riesige Matschküche inklusive Wasseranschluss für den Krippengarten. Federführend möchte sich das Krippenteam an dieser Stelle nochmal bei Familie Deutsch bedanken, die den Bau und alles weitere organisiert hat. Da werden noch ganz viele Kinder über Jahre hinweg Freude an diesem Geschenk haben.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski



Alles fürs Kind und Ski-Basar am 21. Oktober 2023

Am Samstag, 21.10.2023 findet von 10:30 – 12:30 Uhr wieder der beliebte „Alles fürs Kind und Ski-Basar“ an der Grundschule Barbing statt. Verkauft wird alles für die kalte Jahreszeit: Baby- und Kinderkleidung bis zum Teeniealter, Bücher, Spiele, Spielsachen und natürlich alles was mit Ski und Wintersport zu tun hat. Die Nummernvergabe für Verkäufer findet ausschließlich über www.easybasar.de statt. Es ist keine Abgabe von Ware ohne Verkaufsnummer möglich, wir bitten um Beachtung. Die Abgabe- sowie Abholzeiten können ebenfalls unter easybasar.de eingesehen werden.

Bereits im Frühjahr wurde der Basar mit der Software von Easybasar abgewickelt und das Basarteam war hellauf begeistert. Eine einfache digitale Handhabung für den Verkäufer, eine zeitsparende Vorbereitung und eine schnelle und effektive Abwicklung am Basartag. Trotz allem benötigen wir immer viele helfende Hände sind, so Melanie Bachinger vom Förderverein der Grundschule Barbing. Die Gründung des Basarteams

mit Vertreter von Förderverein, Elternbeirat Schule sowie allen Kindergärten der Großgemeinde war der richtige Schritt, der Erlös wird gerecht an alle verteilt. Jeder Einkauf kommt also den Kindern zugute.

Selbstgemachte Kuchen und Snacks (gerne auch zum Mitnehmen) sowie Kaffee, Tee und Getränke runden den Basarvormittag in Barbing ab, kommen Sie vorbei und sichern Sie sich das ein oder andere Schnäppchen. Wie gewohnt im Herbst ist auch der bewährte Partner SPORT EXTREME vor Ort, bietet Skiservice zu Sonderkonditionen an und hat jede Menge tolle Ware vom Kind bis zum Erwachsenen zum Superpreis dabei. Ein Besuch lohnt sich also am 21.10.23 in der Grundschule Barbing auf jeden Fall.

Auf viele Verkäufer:innen und Einkäufer:innen freut sich das gesamte Basarteam.

Für weitere Fragen steht Ihnen das Basarteam unter basar-barbing@gmx.de natürlich zu Verfügung.



Kath. Kinderkrippe Barbini
Mohnweg 2a, 93092 Barbing
09401/6077804



Kath. Kindergarten St. Martin
Kirchstraße 27, 93092 Barbing
09401/3621

Fax: 09401/522877
barbing@kita.bistum-regensburg.de



237 Kinder an der Barbinger Grundschule

Der erste Schultag an der Barbinger Johann-Michael-Sailer-Schule Barbing war vor allem für die 67 Schulanfänger und ihre Eltern ein aufregender Tag. Mit Beginn des neuen Schuljahres drücken nun insgesamt 237 Kinder die Schulbank in Barbing und somit genauso viele wie im Vorjahr. Rektorin Margarete Gatt-Bouchouareb, freute sich über das mit viel Leben gefüllte Schulhaus. Die 22 Kinder der Klasse 1a werden von Barbara Rauch unterrichtet. Die Klassenleitung der 1b mit 23 Schülern obliegt Stefanie Schmucker. Konrektorin Claudia Jaschke-Prottschky hat die Klassenleitung der 1c mit 22 Schülern. In diesem Schuljahr besuchen 16 Inklusionsschüler die Schule, acht davon mit Schulbegleiter, sog. Inklusionshelfern. Die Klasse 2a, die derzeit 27 Kinder besuchen, wird von Birgit Weber unterrichtet, die 2b, mit 27 Kindern von Monika Pfaller. Nina Jumel-Blöbl unterrichtet die Klasse 3a mit 23 Schülern, Claudia Hendlmeier die Klasse 3b mit 21 Schülern und Sabrina Lex die 3c mit 22 Schülern. Die 4a mit 24 Schülern unterrichtet Michaela Semsch und die Klasse 4b mit 26 Schülern Christina Ferchow. Dank der intensiven Bemühungen der Schulleiterin Margarete Gatt-Bouchouareb und der Unterstützungsbereitschaft der Gemeinde, gibt es mit Nisha Köcer Unterstützung an der Schule. Die junge Dame leistet ihr Freiwilliges Soziales Jahr ab und freut sich in der Schule mitarbeiten zu dürfen. Die Gemeinde übernimmt die Kosten, dafür ist die Grundschule mit Rektorin Margarete Gatt-Bouchouareb und Konrektorin Claudia Jaschke-Prottschky sehr dankbar. Abschied nehmen hieß es zum vergangenen Schuljahresende von Evi Kummer-Trapp. Elisabeth Mooslechner und Elisabeth Weber gehören weiter zur Schule, sind aber als Mobile Reserven eingeteilt worden, um Krankheitsvertretungen im Landkreis zu übernehmen. Neu an die Schule kamen F. Bui, Sina Brinkmann und Johanna Grünthaler. Die Fächer Handarbeit und Werken unterrichten Lena Mühlbauer und Michaela Markytan. Pfarrer Stefan Wissel und Pfarrassistent Sebastian Schmola unterrichten katholische und Ruth Künzel evangelische Religionslehre. Das Fach Ethik unterrichten Konrektorin Claudia Jaschke-Prottschky, Christiane Listl und Rektorin Margarete Gatt-Bouchouareb. Für die Inklusionsschüler oder Kinder mit Förderbedarf stehen zudem Förderlehrerin Sophia Ertl,



sowie die Studienräte im Förderschuldienst Wolfgang Bachmeier und Ulla Engelke zur Verfügung. Dem Motto der Johann-Michael-Sailer-Schule „mit Kopf, Herz und Hand“ wird man auch in diesem Schuljahr wieder mehr als gerecht, denn es sind wieder viele Aktionen geplant mit verschiedenen Projektwochen und nicht zuletzt verschiedene mathematische und naturwissenschaftliche Arbeitsgemeinschaften am Nachmittag. Die Leitung der Bücherei obliegt Daniela Wagner, die sich schon brennend auf die „Lesewürmer“ freut. Nicht vergessen darf man natürlich die guten Geister und Ruhepole der Schule, Sekretärin Marion Joseph, Hausmeister Stefan Sulzer und die Reinigungskräfte Claudia Bäumel, Safete Llugaxhiu und Sieglinde Sprandl, sowie die Busfahrer und Busfahrerinnen und nicht zuletzt das tolle Hortteam, die ebenso zur großen Schulfamilie zählen.

Bericht: Christine Kroschinski / Foto: Stefan Sulzer

Schuleingangsuntersuchungen der künftigen Vorschulkinder für das Schuljahr 2024/25 gestartet

Die in Bayern für alle Vorschulkinder verpflichtende Schuleingangsuntersuchung für alle Kinder, die im Schuljahr 2024/2025 eingeschult werden, hat in Stadt und Landkreis Regensburg begonnen. Die ersten Einladungen wurden bereits verschickt. Diese enthalten auch alle Infos zur Online-Terminvereinbarung.

Den Personensorgeberechtigten wird nach der Vorstellung im Gesundheitsamt eine sogenannte „Bescheinigung zur Vorlage bei der Schule“ ausgehändigt, die bei der Schuleinschreibung vorgelegt oder nachgereicht werden muss.

Alle Eltern mit Wohnsitz in Stadt und Landkreis Regens- ►

burg, deren Kind(er) im Herbst 2024 schulpflichtig werden, bekamen bereits oder bekommen nun in den nächsten Wochen, Monaten einen Brief mit einer für die Online-Anmeldung notwendigen ID-Nummer. Mit dieser Nummer können sich die Eltern in das Anmelde-system einloggen und werden dann weiter navigiert. Die Reihenfolge des Versands der Einladungsschreiben wird ab diesem Jahr nach Alter der Kinder koordiniert. Das heißt, dass die Eltern, deren Vorschulkinder im Oktober 2017 geboren wurden, als erstes mit einer Einladung rechnen können. Bis circa Juli 2024 werden dann rund 3.600 Vorschulkinder im Gesundheitsamt Regensburg untersucht.

Das Team vom Gesundheitsamt empfiehlt allen Eltern dringend, vor der Schuleingangsuntersuchung im Landratsamt die Vorsorgeuntersuchung U 9 beim Kinder- oder Hausarzt durchführen zu lassen. Diese wird von den Krankenkassen ausschließlich zwischen dem 60. und 64. Lebensmonat erstattet. Die Vorlage des Nachweises über die Teilnahme bei der U9 ist ebenso verpflichtend wie die Vorlage vorhandener Impfausweise und Impfbescheinigungen. Die Einschulungsuntersuchung dient der frühzeitigen Erkennung gesundheitlicher Störungen, die für den Schulbesuch von Bedeutung sein können. Das Team vom Gesundheitsamt spricht bei Bedarf Empfehlungen für Behandlungen und Fördermöglichkeiten aus. Darüber hinaus beraten die Kolleginnen und Kollegen zu Fragen der Rückstellung beziehungsweise vorzeitigen Einschulung. Kontakt: Gerlinde Zweck, Telefon: 0941 40019-720, E-Mail: gesundheitsamt@lra-regensburg.de Landkreis Regensburg, Presse- u. Öffentlichkeitsarbeit

„Mein Baby und ich – unser gemeinsamer Start“

KoKi – Netzwerk frühe Kindheit lädt ein zum Online-Kurs „Mein Baby und ich – unser gemeinsamer Start“. Los geht's am Donnerstag, 12. Oktober von 13 bis 14.15 Uhr. Der Kurs ist kostenlos und besteht aus fünf Einheiten. Die weiteren Termine sind Montag, 16. Oktober, Donnerstag, 19. Oktober, Montag, 23. Oktober und Donnerstag, 26. Oktober, immer von 13 bis 14.15 Uhr.

Wer kann teilnehmen? Schwangere und werdende Eltern im letzten Schwangerschaftsdrittel sowie Eltern mit Babys im Alter bis zu sechs Monaten.

Kontakt und Anmeldung: Zur Anmeldung oder für Fragen wenden Sie sich bitte an die Mitarbeiterinnen von KoKi – Netzwerk frühe Kindheit, Telefon: 0941 4009-608, -611, -622, Mail: koki@lra-regensburg.de Bitte geben Sie bei der Anmeldung Ihren Wohnort, Ihre E-Mail-Adresse und Ihre Telefonnummer sowie Ihren errechneten Entbindungstermin oder das Alter Ihres Babys an.

Landkreis Regensburg, Presse- u. Öffentlichkeitsarbeit

Kanzlei Kohls



Angelika Kohls
Rechtsanwältin

Fachanwältin für
Arbeitsrecht und **Erbrecht**

- Autorecht/Verkehrsrecht
- Bußgeldverfahren
- Forderungsbeitreibung
- Gesellschaftsrecht
- Kaufrecht/Vertragsrecht
- Mietrecht
- Pferderecht
- Schadenersatzrecht
- Strafrecht
- Versicherungsrecht



Tel. 09401/91 25 02

E-Mail: mail@kanzlei-kohls.com

Regensburger Str. 13 · 93073 Neutraubling

Wiesmüller G
M
B
H

Wasser

Wärme

HEIZUNG · SANITÄR · SPENGLEREI · ELEKTRO

Dinkelweg 8 · 93092 Barbing
Telefon: 09401-53973-0 · Fax: 09401-53973-10
info@wiesmueller-ww.de · www.wiesmueller-ww.de

Ein Ort zum Leben.
Ein Ort zum Arbeiten.

GEMEINDE BARBING

WIRTSCHAFTSSTANDORT
BARBING



Herrschaftskirta in Auburg

Bei bestem Spätsommerwetter luden die Auburger zur Herrschaftskirta. Vor rund 21 Jahren ließ die Auburger Feuerwehr die alte Tradition der Kirta wieder aufleben, mit Entenbraten und Obstbaumversteigerung. FF-Vorstand Jürgen Deinhart war rundum zufrieden. Als mustergültiger Auftakt geht der Herrschaftskirta ein Gottesdienst in der St. Stephanuskirche von Auburg voran, den Pfarrer Stefan Wissel zelebrierte und der vom Musikverein Barbing musikalisch umrahmt wurde. Im Anschluss oblag es Jürgen Deinhart, die vielen Gäste, die im Zelt oder im Freisitz Platz gefunden haben, zu begrüßen, darunter auch einige Gemeinderäte und nicht zuletzt Pfarrer Stefan Wissel. Ein herzliches Dankeschön richtete er an Pfarrer Stefan Wissel für den festlichen Gottesdienst und schickte auch gleich ein Dankeschön an die vielen fleißigen Hände hinterher, die beispielsweise schon am frühen Morgen die Kartoffel dämpften und schälten für den leckeren Erdäpfel-salat, die Knödel drehten, Gurken hobelten, am Grill standen, am Ausschank halfen oder die Gäste bedienten und das Kuchenbuffet bestückten oder die leckeren

Kücheln zubereiteten. In Auburg helfen Jung und Alt zusammen, so wie es sich für eine intakte Dorfgemeinschaft gehört, das wurde wieder deutlich. Viele nutzten die Herrschaftskirta auch wieder für einen schönen Familienausflug und ließen sich zum Mittagessen mit leckerem Enten- oder Krustenbraten sowie Grillspezialitäten verwöhnen. Besondere Glanzlichter sind die frisch ausgebackenen Kücheln und die Obstbaumversteigerung. Als unermüdlicher Auktionator preiste FF-Kommandant Hans-Peter Köck, erfolgreich und unterhaltsam die Apfel- und Birnbäume, sowie den Quittenbaum an. Unterstützt wurde er von OGV-Vorsitzender Anja Simmel, die alles akkurat notierte. Versteigert wurde natürlich nicht der Baum, sondern der Ernteertrag. Wenn das Obst erntereif ist, dann dürfen sich diejenigen, die den Zuschlag erhielten ihre Ernte pflücken. Zwischen fünf und 40 Euro war alles dabei. Der Erlös der Versteigerung kommt auch in diesem Jahr der Auburger Stephanuskirche zugute.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski



Pflegedienst Krompass

Inh. Tanja Gregio

Helfen ist unser Auftrag

Unsere Leistungen umfassen nahezu alle Bereiche der Grund- und Behandlungspflege, u. v. m.

Wir suchen Dich!

Ob Teil- oder Vollzeit,
ob Hilfs- oder Fachkraft, oder einfach Freude am Umgang mit Senioren

Bewirb Dich jetzt!

Kiefernweg 7, 93092 Barbing, Mobil: 0170/99 70 305, info@krankenpflege-krompass.de

Pfarrei Sarching feierte Kirchenpatrozinium mit Kräuterweihe

Zahlreiche Gläubige hatten sich in der Pfarrkirche Maria Himmelfahrt in Sarching eingefunden, um zusammen das Kirchenpatrozinium zu feiern. Dem feierlichen Gottesdienst, den Pfarrvikar Reginald Uzoho zelebrierte, wohnte neben den Sarchinger Vereinen auch die Herz-Marienbruderschaft bei. Für die musikalische Umrahmung der Eucharistiefeier, die immer mit der traditionellen Kräuterweihe verbunden ist, sorgte der Kirchenchor Sarching. Die Kräuterbuschen und Kränze dienten am Festtag nicht nur als Altarschmuck, sondern wurden im Anschluss gegen eine Spende für einen guten Zweck verkauft. Nach dem Gottesdienst und der Kräuterweihe führte die Prozession mit allen Vereinen und dem Allerheiligsten durch die Straßen von Sarching, ehe Pfarrvikar Reginald Uzoho abschließend den feierlichen Segen spendete. Das Patroziniumsfest ließ man bei einer weltlichen Feier in der Geser-Halle ausklingen, wobei wieder viele fleißige Helfer aus den Vereinen dafür sorgten, dass alle ausreichend mit Essen und Getränken versorgt wurden. Interessierte, die dem Frauenkreis Sarching beitreten möchten, dürfen sich bei Monika Beiderbeck melden. Bericht und Foto: Christine Kroschinski



Sommerfest der Freiwilligen Feuerwehr Sarching

Beim alljährlichen Sommerfest der Freiwilligen Feuerwehr Sarching stieß Vorstand Thomas Eibl und Kommandant Daniel Höchstetter mit Bürgermeister Hans Thiel auf ein gelungenes Fest an. Auch Mitglieder der Nachbarfeuerwehren ließen es sich nicht nehmen bei den Sarchinger Wehrleuten vorbeizuschauen und Schweinebraten und kühle Getränke zu genießen. Gemütlichkeit war Trumpf an diesem Abend und wie selbstverständlich agierten vor allem wieder die Aktiven, darunter auch die Damenlöschgruppe, am Grill, an der Salatbar, der Kuchentheke oder am Ausschank. Bericht und Foto: Christine Kroschinski



Watterturnier in Sarching

Herzlich lädt der Watterclub Sarching zum traditionellen Watterturnier am Freitag, den 03. November 2023 ab 18.00 Uhr in den Landgasthof Geser ein. Anmeldung ab sofort in Zweier-Teams bei Helga Huber, Tel.: (0 94 03) 81 81 oder (01 60) 165 90 54, möglich. Der Startpreis pro Person liegt bei 10,00 €.

Anwaltskanzlei Alteglöfsheim

Gütestelle nach bayerischem Schlichtungsgesetz
– mobile Rechtsberatung nach Absprache –

Regensburger Straße 11 Telefon 09453 / 43 70 568
D-93087 Alteglöfsheim Telefax 09453 / 60 99 999

info@anwaltskanzlei-alteglöfsheim.de
www.anwaltskanzlei-alteglöfsheim.de

Rechtsanwältin Vanessa Vökl

Basenfasten mit Schüßler-Salzen!

Ensäuern und entgiften- leicht und gesund essen.

Wir fasten gemeinsam vom 9.-16. Oktober 2023
und treffen uns regelmäßig zum Erfahrungsaustausch.



Naturheilpraxis
Manuela Binder

Neues Therapieangebot:
Biographiearbeit - den roten Faden im Leben finden

Information & Anmeldung:
Tel.: 0175 / 36 38 823 oder bindermanuela@web.de



Radlausflug der Damen-Gymnastikgruppe des SV Sarching

Einen rundum gelungenen Radausflug erlebten die Damen der Damengymnastikgruppe des SV Sarching. Bei herrlichstem Sommerwetter radelte man in Richtung Adlersberg zur mittäglichen Einkehr. Gut gestärkt ging es weiter nach Lappersdorf in den Ortsteil Schwaighausen zum Familienbetrieb Auburger und der Bayola Erzeugergemeinschaft GmbH, die sich der Herstellung von Rapsöl verschrieben haben. Dank des Geschäftsführers Rupert Schmid konnten die Sarchinger Damen einen Blick hinter die Kulissen der Produktion werfen. Anschließend kredenzte Monika Auburger, Hofbesitzerin und Schwester von Rupert Schmid den Sarchinger Damen vier Kuchen mit Rapsöl sowie ein Rapsölpesto. Auch wie gesund Rapsöl ist, erfuhren die Damen, denn es ist besonders reich an mehrfach ungesättigten Fettsäuren und arm an gesättigten Fettsäuren und hat einen positiven Effekt auf den Cholesterinspiegel und das Herz-Kreislauf-System. Mächtig beeindruckt ging



es für die Damen wieder zurück nach Sarching. Sie hatten an diesem Tag rund 55 Kilometer zurückgelegt. Bericht: Christine Kroschinski / Foto: Luzia Gröschl

Shirts für Vorstandschaft des Hilfsvereins Hoffnung für Mbano



Die Sarchingerin Silvia Gansmeier, die selbst im Hilfsverein „Hoffnung für die Menschen in Mbano“ aktiv ist, sponserte für die komplette Vorstandschaft T-Shirts mit dem Logo des Hilfsvereins. Der auf Initiative von Pfarrvikar Reginald Uzoho vor zwei Jahren gegründete und auf inzwischen 90 Mitglieder angewachsene Hilfsverein „Hoffnung für die Menschen in Mbano“ wurde mit dem Ziel gegründet, ältere und kranke Menschen in der Region Mbano in Nigeria regelmäßig medizinisch zu betreuen und ihnen Zugang zu wirksamen Medikamenten zu gewähren. Die Vorstandschaft bedankte sich mit einem Geschenk bei Silvia Gansmeier. Die Mbano-Vorstandschaft wird nach der Sommerpause weitere Schritte zum Bau des Kinderlernzentrums (Kindergarten und Schule) mit Brunnen für sauberes Wasser unternehmen. Ein Grundstück wurde bereits erworben. Der Verein würde sich über Zuwendungen und Unterstützer freuen. Bericht und Foto: Anita Gröschl

*Wir sind für Sie da,
wenn Sie uns brauchen.*

Familienunternehmen mit Tradition seit 1965

Bestattungen » **FRIEDE** «
GmbH & Co. KG

WIR HÖREN ZU. WIR HELFEN. WIR VERSTEHEN.

Ihre Ansprechpartnerin in Barbing:

Frau Elisabeth Schrödl (geb. Waas)
Regensburgerstr. 3 • 93092 Barbing

Telefon (0 94 01) 24 46 • Mobil: 0170 - 76 79 814

Filiale Neutraubling:

Sudetenstr. 38 • Telefon: (0 94 01) 91 51 51

ZENTRALE REGENSBURG • (0941) 89 84 950

Adolf-Schmetzer-Str. 24 • Parkplätze im Hof
Prüfening Str. 91 • direkt gegenüber dem Krankenhaus
Landshuter Str. 72 • gegenüber dem Krankenhaus



Inovations- und Erfindergeist bei der Feuerwehr Sarching

Starkregen, Überschwemmungen und vollgelaufene Keller, das weckte bei den beiden Aktiven der Feuerwehr Sarching, Sebastian und Daniel Bischoff den Erfindergeist. Nach ein paar Stunden am Zeichenbrett ging es in die Werkstatt zum Schneiden, Flexen und Schweißen. Am Ende entstand ein Prototyp „Gerätewagen“, mit dem ein Stromaggregat, Wassersauger, Kabeltrommel, C-Schläuche und weitere Einsatzmittel sicher zum Einsatzort verbracht werden können. Enge Hofeinfahrten, verwinkelte Hinterhöfe die mit einem Großfahrzeug nicht befahren werden können, sind aufgrund der geländegängigen Bereifung des „Gerätewagen“ kein Problem mehr. Weiterhin können Einsatzkräfte effektiver eingesetzt werden, da für das Tragen des Stromaggregates vier Personen gefordert sind. Der „Gerätewagen“ hingegen kann von zwei Einsatzkräften problemlos zum Einsatzort rangiert werden. Dank den beiden Erfindern Sebastian und

Daniel Bischoff, ist die Feuerwehr Sarching bestens für künftige Umwelteinsätze gerüstet.
Bericht und Foto: Thomas Eibl



KDFB Illkofen-Friesheim ist aufgelöst

Der KDFB Zweigverein Illkofen-Friesheim hatte zur außerordentlichen Mitglieder- und Auflösungsverammlung eingeladen und hat im Beisein von Pfarrer Stefan Wissel und der stellvertretenden KDFB-Diözesanvorsitzenden Ilona Grabinger-Lache nach 33 Jahren seine Auflösung beschlossen. Schon bei der Jahreshauptversammlung Ende Juni wurde keine Vorstandschaft gefunden. Die bisherige Vorstandschaft, mit Gerda Skasik und Silvia Rödiger an der Spitze hatten bereits im Vorfeld angekündigt, nicht mehr zur Wahl antreten zu wollen. Bei einer im Ende Juli einberufenen Versammlung konnte kein Beschluss zur Auflösung gefasst werden, weil nicht genug Mitglieder anwesend waren. Das Problem Nachwuchsmangel war schon mehrfach besprochen worden. Es machte keinen Sinn, die Auflösung zu verhindern. Der Altersdurchschnitt wird immer höher und die Bereitschaft und

Fähigkeit für die Übernahme von Posten weniger. Dies gilt auch für jüngere Frauen, die oftmals voll im Arbeitsleben stehen oder anderweitig gefordert sind. Hinzu komme die sukzessive Mitgliedsbeitragserhöhung von zwei Euro jährlich, bis 2030 ein Jahresbeitrag von 48 Euro fällig sei, mit der die gesamte Vorstandschaft des KDFB Illkofen-Friesheim haderte. In der Zwischenzeit haben weitere Mitglieder ihre Kündigungen zum Jahresende 2023 eingereicht. Nun folgte eine weitere außerordentliche Versammlung von den 11 erschienenen Damen, stimmten die 10 wahlberechtigten Damen im Beisein von Pfarrer Stefan Wissel und der stellvertretenden Diözesanvorsitzenden Ilona Grabinger-Lache für die Auflösung. Abschließend übergab Silvia Rödiger, stellvertretend für Schatzmeisterin Laura Schlösser, das in der Kasse verbliebene Restgeld an die Diözesanvertreterin. Diese erläuterte, dass das Geld nun drei Jahre auf einem Sonderkonto verbleibe. Ilona Grabinger-Lache bedauerte den Beschluss und dankte sowohl den engagierten Frauen als auch Pfarrer Stefan Wissel, der seit sieben Jahren als geistlicher Beistand den KDFB Illkofen-Friesheim unterstützte. Auch Pfarrer Stefan Wissel dankte den Frauen für ihr bisheriges Engagement, aber er betonte auch, dass er die Beweggründe der Damen verstehe. Gerda Skasik erklärte, dass mit der Auflösung des Vereins nicht automatisch die Mitgliedschaft erlösche, noch verbliebene Mitglieder sollten bis 30.9. ihre Kündigung beim Diözesanverband einreichen. Ohne Kündigung können sich Mitglieder für eine weitere Mitgliedschaft in einem anderen Zweigverein entscheiden oder sie werden als Mitglieder beim Diözesanverband geführt. Bericht und Foto: Christine Kroschinski





In Illkofen gibt's wieder Theater: „Männer haben auch Gefühle“

Schon im letzten Jahr begeisterte der Illkofener Burschenverein mit Mädchengruppe mit der Aufführung des Stücks „Des Gschiss mit da Miss“. Es war für den Burschenverein das erste Stück, das man auf die Bühne brachte und das den Akteuren verdienterweise auch ganz viel Lob und Anerkennung einbrachte. Für den Burschenverein und seine Madln natürlich Ansporn genug, weiterzumachen. Der Dreiaakter, „Männer haben auch Gefühle“ aus der Feder von Autorin Beate Irmisch wird sicherlich zum Publikumsmagnet. Dass Männer außer Hunger und Durst auch andere Gefühle haben, wird die lustige Komödie beweisen. Seit seiner Verrentung ist der liebe Hermann (Heiner Weikl) in einer ständigen Findungsphase. Mit seinem täglichen Genörgel, seiner Bequemlichkeit und Faulheit bringt er seine Frau Trudi (Veronika Beck) nur allzu oft auf die Palme. Und Sohnmann Manfred (Daniel Plentinger) ist da keinen Deut besser. Am liebsten stellt er seine Füße unter den Tisch der Eltern und am Abend hockt er mit seiner Chipstüte zwischen den beiden auf dem Sofa. Frauen sind für ihn hauptsächlich ein Kostenfaktor. Hermanns Freund Willi (Benedikt Weikl), der im hohen Alter angeblich noch einmal Vater geworden ist, spielt mit dem Gedanken, seine über 30 Jahre jüngere Freundin Chantalle (Sandra Kronschnabl) zu heiraten. Die Aussichten auf etwas Abwechslung sind für Trudi eher trübe, bis Harry (Josef Beimler), der jüngere Bruder von Hermann, seinen Besuch ankündigt.

Harry ist das totale Gegenteil von Hermann und stellt von einem auf den anderen Tag das komplette Leben im Hause Klein auf den Kopf. Über den Besuch freut sich auch Trudis und Hermanns Nichte, Bille Meier (Franziska Beimler). Trudi blüht regelrecht auf und auch Gerda, Willis Exfrau (Nina Plentinger), ist verrückt nach dem schönen Harry. Die Hormone der Damen sprühen nur so Funken, was seltsamerweise Hermann und dem guten Willi, der bei seiner neuen Flamme unter den Pantoffel steht so gar nicht passt. Eine durchzechte Nacht und ein heftiger Hexenschuss sorgen für gepackte Koffer und bringen die Gefühlswelt der Männer doch ordentlich ins Wanken. Regie führt Sylvia Voggesberger und als Souffleuse fungiert Antonia Zirngibl. Ramona Eder ist auch in diesem Jahr für die Maske zuständig. Für Essen und Getränke sorgt der Burschenverein mit Mädchengruppe. Das Stück gibt es im Sportheim Illkofen am Freitag, 13.10. und Samstag 14.10. sowie Freitag, 20.10., Samstag, 21.10 zu sehen, jeweils um 19.30 Uhr. Einlass ist ab 18.30 Uhr. Ferner findet am Sonntag, 15.10. um 15.30 Uhr eine fünfte Vorstellung statt. Der Einlass ist auch hier eine Stunde früher. Karten gibt bei der Metzgerei Reichl oder per WhatsApp unter der Nummer 0157/53086933. Der Burschenverein Illkofen mit Mädchengruppe freut sich auf das Kommen vieler Gäste!

Bericht: Christine Kroschinski / Foto: Tino Lex

Einladung zur Jahresversammlung mit Mitgliederehrung des VdK

Die Jahresversammlung des VdK OV Illkofen-Sarching findet am Sonntag, den 15. Oktober um 11:00 Uhr im Vereinsheim in Friesheim statt.

Alle Mitglieder (gerne mit Begleitperson) und Interessierte sind herzlich zur Jahresversammlung des VdK eingeladen. Geplant sind aktuelle Informationen zu sozialen Themen und Mitgliederehrungen. Beim Kassier gibt es Veränderungen, daher wird auch eine

Neuwahl des Kassiers stattfinden. Nach dem Essen gibt es einen aktuellen Vortrag zu „den Maschen der Trickbetrüger“. Wegen dem Mittagessen bitte anmelden bei Walter Stretz (Telefon 09481 9439016) oder Angelika Bäumel (Telefon 09481 1425).

Walter Stretz, Vorsitzender Sozialverband VdK Bayern e.V. OV Illkofen – Sarching

Familienfahrradtour der FFW Friesheim

Einen rundum gelungenen Ausflug erlebten die Teilnehmer der Familienfahrradtour der Friesheimer Feuerwehr. Eine 40-köpfige Gruppe mit jungen und jung gebliebenen Radlern und zehn Kindern startete in Friesheim am Dorfplatz. Die Route wurde bestens von Vorstand Matthias Beck und Vizevorstand Benedikt Jäger ausgewählt. Von Friesheim aus ging es in Richtung ADAC-Gelände weiter nach Rosenhof und Mintraching. Unterwegs legte man selbstverständlich eine kleine Pause ein, ehe es in die Dorfschänke in

Mintraching zur mittäglichen Einkehr ging. Einige Friesheimer hatten sich für die Fahrt mit dem Auto entschieden und hießen die Radler in Mintraching willkommen. In der Dorfschänke ließ man sich das Mittagessen schmecken, ehe man am frühen Nachmittag wieder in Richtung Heimat aufbrach. Hier ging es über Siffkofen in Richtung Roith, der B8 entlang nach Eltheim/Geisling und weiter bis Auburg. Hier machte man noch einmal eine kleine Einkehr beim Herrschaftskirta.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski



Feuerwehr Friesheim geht neue Wege in der Nachwuchsarbeit

Mit der „Friesheimer Löschbande“ geht die Freiwillige Feuerwehr Friesheim mit Vorstand Matthias Beck und Kommandant Sebastian Seidl neue Wege in der Nachwuchsarbeit. Die zündende Idee hierzu hatten Stefanie Attenberger und Carolin Hopp, die sich bereiterklärten die Gruppe zu leiten. Unterstützung kommt auch vom Feuerwehrkreisverband mit Sebastian Lengfelder. „Anfangen möchten wir erst einmal mit den Friesheimer Kindern von acht bis 11 Jahren und das Interesse abwarten“, so die beiden engagierten Frauen. Die Kinder werden dann bei der einmal im Monat stattfindenden Gruppenstunde spielerisch an das Thema Feuerwehr und Brandschutz herangeführt. „Der Bedarf an Nachwuchs ist gegeben und wir hoffen, dass die Löschbande Freude an der Kinderfeu-

erwehr haben und mit 12 Jahren dann hoffentlich in die Jugendfeuerwehr übertreten. Somit soll an die Zukunft der Wehr gedacht werden, denn später sollen aus den Jugendlichen die Aktiven generiert werden. „Die Friesheimer Kinderfeuerwehr soll den Kindern spielerisch vermitteln, was es bedeutet in einer Gemeinschaft zu sein und dass es wichtig ist, anderen zu helfen. Zudem erlernen sie rudimentäres Feuerwehrwissen und -fertigkeiten“, betonen die beiden Frauen. Erste Hilfe, Brandschutzerziehung und nicht zuletzt das Heranführen an bürgerliches Engagement sind einige Ziele. Vor allem soll die Kinderfeuerwehr auch Spaß machen und dabei sollen Spiel und Sport, Basteln und Malen, Teilnahme an Veranstaltungen und Ausflügen im Vordergrund stehen. Oder einfach mal den Aktiven bei Übungen zuschauen, die Feuerwehrgeräte und Fahrzeuge sowie das Gerätehaus kennenlernen. Zu kurz kommen wird aber auch nicht die Verkehrs- und Gesundheitserziehung sowie Umweltschutz und Naturkunde. Die Kinderfeuerwehr ist aktuell noch in der Gründungsphase. Ein fester Übungsplan oder ein fester Übungstag ist noch nicht festgelegt. Die Übungen finden voraussichtlich einmal im Monat an einem Freitag statt. Die erste Übung ist für die interessierten Friesheimer Kinder am Freitag, 29. September um 17 Uhr beim Feuerwehrgerätehaus terminiert.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski





Kirchenpatrozinium, Fahrzeugsegnung und 20 Jahre Haus der Vereine in Friesheim

Für Friesheim war das Fest Mariä Aufnahme in den Himmel ein besonderer Tag und wird wohl in den Annalen der Vereinsgeschichte eingehen. Man feierte nicht nur das Kirchenpatrozinium mit Kräuterweihe, sondern auch die Segnung des Mannschaftstransportwagens der FF Friesheim und das 20-jährige Bestehen des Hauses der Vereine und Feuerwehrgerätehaus. Beim festlichen Gottesdienst unter freiem Himmel, den Pfarrer Gerhard Schedl zelebrierte und Franz Wagner mit seinen Musikkameraden musikalisch umrahmte, wurden die Kräuterbuschen gesegnet. Am Kriegerdenkmal gedachte man anschließend feierlich den verstorbenen Kameraden und Mitgliedern der Dorfgemeinschaft. Bürgermeister Hans Thiel sprach die mahnenden Worte und betonte, dass Frieden unter den Menschen auf der ganzen Welt zur Selbstverständlichkeit werden müsse. Gesegnet wurde im Rahmen des feierlichen Gottesdienstes auch der neue Mannschaftstransportwagen (MTW) der Friesheimer Feuerwehr. Kommandant Sebastian Seidl betonte in seiner Begrüßung, dass die Entwicklung nicht Halt mache. Noch vor drei Jahrzehnten sei man in Friesheim mit Bulldog und einem Tragkraftspritzenanhänge ausgerückt und die Aktiven seien mit dem PKW oder Fahrrad zur Einsatzstelle gefahren. „Heute wäre das kaum vorstellbar“, so der Kommandant, der erinnerte, dass vor 10 Jahren vom Feuerwehrverein ein Mehrzweckfahrzeug beschafft und unterhalten wurde. Das Fahrzeug quittierte aufgrund eines Getriebeschadens seinen Dienst und die für 2026 im Feuerwehrbedarfsplan geplante Beschaffung eines MTW musste vorgezogen werden. Der bis vor einem Jahr noch als Kindergartenbus eingesetzte Ford Transit wurde in rund 200 Arbeitsstunden von vielen Aktiven und Dank der fachmännischen Unterstützung von Firmen wie Metallbau Jäger, Nutzfahrzeuge Wörth und Farben Kett, in ein

MTW umgebaut. Bürgermeister Hans Thiel freute sich, dass man den neuen Mannschaftstransportwagen einweihen dürfe und der Leitsatz „Gott zur Ehr – dem Nächsten zur Wehr“ zeige die tiefe Verbundenheit zwischen Feuerwehr und Kirche. In seinen Grußworten machte das Gemeindeoberhaupt aber auch deutlich, dass die Arbeit der ehrenamtlichen Helferinnen und Helfer nicht groß genug geschätzt werden könne. Nach der Bayernhymne und der deutschen Nationalhymne formierte sich der Kirchenzug in Richtung Haus der Vereine, das an diesem Tag wieder ein Treffpunkt von Alt und Jung wurde.

Nach der Begrüßung im Garten des Vereinsheims durch Stefan Geserer, der inzwischen den Verwaltungsvorsitz des Hauses der Vereine übernommen hat, dankte man in besonderer Weise Josef Lehner und seiner Gattin Anita. Josef Lehner hatte nicht nur bis vor wenigen Monaten den Verwaltungsvorsitz, sondern war auch als Agenda-Sprecher von Anfang an in die Planungen und Aktivitäten involviert. „Sein Einsatz sei mit nichts aufzuwiegen“, hob Geserer hervor, ehe Josef Lehner die letzten 27 Jahre seit Planung des Hauses der Vereine mit Feuerwehrhaus Revue passieren ließ. Die Bürgerinnen und Bürger investierten 12.200 Stunden ihrer freien Zeit und leisteten Großartiges, ehe das Haus der Vereine und das Feuerwehrgerätehaus im Jahr 2003 nach zweijähriger Bauzeit feierlich ihrer Bestimmung übergeben wurden. 20 Jahre ist dies nun her und das Haus der Vereine ist bis heute Mittelpunkt des gesellschaftlichen Lebens. Nicht nur den damaligen Helferinnen und Helfern zollte er großen Dank und Anerkennung, sondern vor allem auch den beteiligten Firmen und der Gemeinde Barbing sowie den staatlichen Stellen für die Bereitstellung der nötigen Mittel.

Bericht und Foto: Christine Kroschinski





Bayerische Friesheimer feierten mit den nordrheinwestfälischen Friesheimern

Eine 23-köpfige Gruppe aus Friesheim machte sich mit dem Bus auf den Weg in das 542 Kilometer entfernte Friesheim-Erfstadt bei Köln, anlässlich des 110-jährigen Jubiläums des dortigen Musikvereins Friesheim. Der zweitägige Aufenthalt stand ganz im Zeichen des musikalischen Geburtstags.

Seit Mitte der 80er Jahre verbindet die beiden Orte eine Freundschaft. Initiiert wurde dies einst vom inzwischen verstorbenen Friesheimer Johann Neumeier. Die Freundschaft wird durch regelmäßige Besuche und Kontakte gepflegt. So war es auch Ehrensache, dass man sich unter Leitung von Schützenmeister Alexander Graml, der die Fahrt auch organisierte, auf nach Nordrhein-Westfalen machte, um bei der großen Geburtstagssause dabei zu sein. Nach Ankunft im Hotel im rund 6 Kilometer entfernten Weilerswist, konnte man sich noch frisch machen, ehe Busfahrer Mike die bayerischen Friesheimer nach Friesheim kutscherte. Um 18 Uhr gab es ein „Mitsingkonzert“. Der Sonntag startete man mit einem feierlichen Open-Air-Gottesdienst auf dem Festplatz. Aber nicht nur Gäste aus Friesheim an der Donau waren zu Gast, auch verschiedene befreundete Musikgruppen, darunter sogar eine Gruppe aus Großbritannien. Die Verbundenheit zu den Friesheimern aus Nordrheinwestfalen machte man natürlich auch deutlich in Form von Gastgeschen-

ken. Die Dorfgemeinschaft Friesheim überreichte ein „Entfernungsschild“, das beim Schützenheim Friesheim-Erfstadt einen besonderen Platz bekommen soll. Ferner überreichten die fünf bayerischen Friesheimer Vereine zum Jubiläum des Musikvereins einen eigens angefertigten Maßkrug. Das Rezept für eine Goaßmaß inklusive. Und auch Barbings Bürgermeister Hans Thiel ließ im Namen der Gemeinde dem Musikverein anlässlich seines Jubelfestes Grüße und ein Geschenk überbringen. Den Karton mit edlen Herztropfen aus der Gutsbrennerei Heitzer durfte Gemeinderätin Christine Kroschinski überreichen. Um 14 Uhr hieß es aber schon wieder aufbrechen in Richtung Regensburg. Besonders schön zu sehen war, dass die Partnerschaft zwischen den zwei Orten Friesheim durch junge Menschen auf beiden Seiten Fortbestand hat. Die nächste offizielle Begegnung ist bereits fest ins Auge gefasst: das Jubiläum des Schützenvereins Donastrand Friesheim im Juli 2025. Doch zuvor wird eine private Gruppe im Sommer des nächsten Jahres bereits nach Bayern kommen. Denn die Maß am Gäubodenfest schmeckt besonders gut, das wissen sie bereits aus Erfahrung. Nach Ankunft dankte man Schützenmeister Alexander Graml für die hervorragende Organisation und Busfahrer Mike für die sichere Fahrt. Bericht und Foto: Christine Kroschinski

**Katholische Kita
Bruder-Klaus
Sarching**





Termine und Veranstaltungen

Aktuelle Vereinstermine finden Sie auch mit der **kostenlosen Heimat-Info App**. Scannen Sie hierfür einfach den nebenstehenden QR-Code.



TERMINE BARBING

SEPTEMBER 2023

30.09.	17.00	FF Barbing	Weinfest
--------	-------	------------	----------

OKTOBER 2023

03.10.	13.30	AK Kinder und Jugend	Radlrallye
06.10.	18.00	Donaumöwe	1. Königsschießen
08.10.		Pfarrei	Ehejubiläum in Sarching
13.10.	18.00	Donaumöwe	2. Königsschießen
16.10.	19.30	OGV Barbing	Kirchweihmontag
20.10.	18.00	Donaumöwe	3. Königsschießen
20. - 22.10.			Vater-Mutter-Kind Wochenende
21.10.	10.30-12.30	Förderverein und EB der Grundschule	Ski- und Kinderbasar

TERMINE SARCHING

SEPTEMBER 2023

30.09.		SVS Faschingsabteilung	Knödelfest
--------	--	------------------------	------------

OKTOBER 2023

02.10.	19.00	SVS - Sportverein	Generalversammlung
09.10.	17.15	SVS Ski-Abteilung	Beginn der Skigymnastik für Kinder und Erwachsene
13.10.		Schützenverein	Kirtaschießen
15.10.	11.00	VdK	Jahresversammlung mit Mitgliederehrung in Friesheim
20.10.	17.00-20.00	Schützenverein	Sektionsjugendpreisschießen
21.10.	10.00-14.00	Schützenverein	Sektionsjugendpreisschießen
30.10.	17.00-20.00	Schützenverein	Generalversammlung

TERMINE ILLKOFEN

OKTOBER 2023

15.10.	11.00	VdK	Jahresversammlung mit Mitgliederehrung in Friesheim
--------	-------	-----	---

GRÜNDUNGSFESTE - ÜBERBLICK

2024 BIS 2026

29.05. bis 02.06.2024	Burschenverein Illkofen 20 Jahre
15.06.2024	KRK Barbing 100 Jahre
16.06.2024	60 jähriges Gründungsfest Sektion Pfattertal im Vereinsheim Eltheim, 09:30 Uhr TP; 10:00 Uhr Kirche, 13:30 Uhr Preisverleihung
03.07. bis 06.07.2025	Schützenverein Donaustrand Friesheim 50 Jahre
11.06. bis 14.06.2026	TV Barbing 100 Jahre

FRIEBE



WASSER & WÄRME

- Heizung • Sanitär • Spenglerei
- Solaranlagen • Rohrreinigung
- Gas-/Wasserinstallation

93073 Neutraubling · Geretsrieder Str. 9
Tel. 09401/2754 · Mobil 0179/2165966
Fax 09401/522867 · info@friebeonline.com
www.friebeonline.com



- Möbel nach Maß – Zirbenholzmöbel
- RELAX-Bettsysteme
- Einbruchschutz nachrüsten
- Holzfenster-Renovierung mit Aluminium
- Fenster – Haustüren – Wintergärten
- Zimmertüren – Gleittüren
- Innenausbau – Renovierungen

Gewerbegebiet Sarchinger Feld · Roggenweg 4 · 93092 Barbing
Tel. 0 94 01 / 84 00
info@schreinerei-freundorfer.de · www.schreinerei-freundorfer.de

REINHOLD REINHARDT GMBH



Heizung · Lüftung · Sanitär
Klima · Solar
Wärmepumpen

Benzstraße 3 · 93092 Barbing
Telefon 09401-2531
Telefax 09401-4773
www.reinhold-reinhardt-gmbh.de

kontakt@reinhold-reinhardt-gmbh.de

Bitte Termin
vereinbaren!

FRISEUR Raith

Regensburger Straße 6 · 93092 Barbing

☎ 09401 3475

Dienstag bis Freitag 08:00 - 12:00 | 13:00 - 17:30 - Samstag 08:00 - 12:30

HAND . ERGO . THERAPIE

LABORN

Spezialisiert · Kompetent · Erfahren

Kompetenzpraxis für Schlaganfalltherapie

Zertifizierte Handtherapie

- Hand-Arm-Intensiv-Therapie zur Wiederherstellung motorischer Funktionen
- Therapien bei Multiple Sklerose, Demenz etc.
- Therapien und Förderung bei Kindern



HAUSBESUCHE

Praxis Neutraubling im Haus der Gesundheit
Regensburger Str. 13 · Telefon: 09401 80 283

www.neutraubling-ergotherapie.de

IMPRESSUM

BARBINGER INFORMATIONSBLETT

Texte und Anzeigen bitte per E-Mail senden an:
infoblatt-barbing@manhartmedia.de

Redaktion / Gestaltung / Gesamtherstellung:
ManhartMedia | GmbH & Co. KG
Klassische & Neue Medien

Mintrachinger Str. 9a, 93073 Neutraubling
Telefon (0 94 01) 8819 335, Fax (0 94 01) 8819 334
E-Mail: infoblatt-barbing@manhartmedia.de
www.manhartmedia.de

Herausgeber: Gemeinde Barbing

Kirchstraße 1 · 93092 Barbing
Telefon (0 94 01) 92 29-0
Fax (0 94 01) 8 03 95, www.barbing.de



Für Druckfehler keine Haftung



GEMEINDE.BARBING



**Folgen Sie uns gerne
auf Instagram!**



Besuchen Sie uns auf Facebook! **BARBING** | Ein Ort zum Leben



R,KOM



Internet, TV & Telefon
für alle in **Barbing** und drumherum!



JETZT VERFÜGBARKEIT CHECKEN!

- ✓ Lokaler Service aus Ostbayern
- ✓ FRITZ!Box WLAN-Router gratis
- ✓ Kostenloser Wechselservice

www.r-kom.de/check

0941 6985-545



Unsere Vielfalt bietet reichlich Möglichkeiten:

- musikalische Grundschule
- Sinus-Schule (Verbesserung der Qualität des Mathematikunterrichts) / Mathe-Lernwerkstatt
- Partnerschule der Universität
- naturwissenschaftlicher Unterricht in der Lernwerkstatt
- Schulbücherei mit Beratung / Lesepaten
- Arbeitsgemeinschaften: Kreativwerkstatt / Schulhausgestaltung, Chor, Schulgarten
- Projekt „Spielen macht Schule“
- gesunde Pause



abschied
Fachinstitut für Bestattungen
Bestattermeisterbetrieb

93073 Neutraubling • Sudetenstraße 8

Tel. (0 94 01) 20 04

Fax: (0 94 01) 33 34



Christian Handl
Bestattermeister



Roswitha Handl
Trauerbegleiterin

„Gut, dass es jemanden gibt,
der sich um alles kümmert!“

Unser Familienbetrieb ist im Trauerfall Tag und Nacht,
auch an Sonn- und Feiertagen erreichbar!

Web: www.bestattungen-abschied.info • Email: info@bestattungen-abschied.info

UNSER SERVICE

- Erdbestattungen
- Feuerbestattungen
- Seebestattungen
- Bestattungsvorsorge
- Überführungen im In- und Ausland
- Hauseigene Trauerhalle
- Bestattermeisterbetrieb



Ambulante Krankenpflege St. Michael

Unsere Leistungen:

- Grundpflege • Behandlungspflege • Hilfe im Haushalt • Betreuung

Wir würden uns über neue exam. Kollegen:innen in Teilzeit sehr freuen.



St.-Michael-Platz 4 • 93073 Neutraubling • Tel. 09401/524592 • Fax 09401/9135732